

**Metz**

QUALITÄT  
GARANTIE

## Der gute Fachhandel: Ihr Partner – unser Partner

Ein Fernsehgerät ist das technisch aufwendigste Gerät, das für „Zuhause“ je gebaut wurde. Da ist schon beim Kauf der Rat des Fachmannes wichtig. Er hat Erfahrung. Und nach der Beratung kommt der Service. Gerät anliefern, anschließen, einstellen und in Betrieb nehmen. Das erfordert Fuhrpark und geschultes Personal. Und wenn der bunte Bildschirm längst „Selbstverständlichkeit“ ist, kann es passieren, daß z.B. die Farben nicht mehr stimmen oder der Ton weg bleibt. Dann kann auch nur der Fachmann helfen. Mit dem Können seiner Spezialisten. Mit seiner Service-Werkstatt.

### Farbfernsehen in Vollendung

Metz Farbfernseher zeigen die Farben wie sie sind: brillant und naturgetreu. Die Bildschärfe ist ausgezeichnet. Metz-Colorbildröhren entsprechen dem neuesten Stand der Technik.

### Die individuelle Farbabstimmung

Sie wählen die Farbstärke, die Ihnen gefällt. Vom reinen Schwarzweißbild über hauchzarte Pastelltöne bis zum knallbunten Farbbild.

### Metz-Farbfernseh-Technik mit Qualitätsgarantie

Eine Vielzahl von strengen Prüfungen sowie Betriebstests muß jedes Metz-Gerät durchlaufen. Aus jeder Serie werden Stichproben monatelang im harten Dauerversuch geprüft. Das Ergebnis: Metz-Erster-Klasse-Qualität.

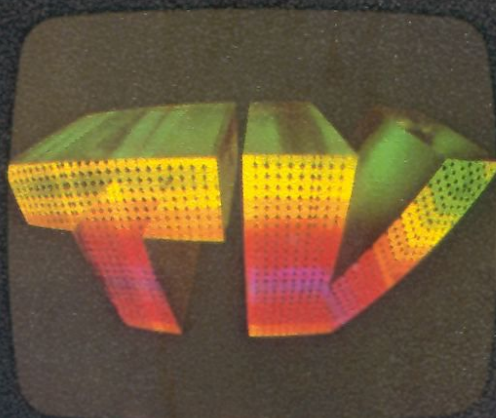
# Colorbild- Technik mit Metz Qualitäts- Garantie

### Modernste Halbleitertechnik – Modul-Steck-System

Für Metz-Farbfernseher ist das Beste gerade gut genug. Zuverlässige, kühle und beständige Halbleiter wie Transistoren, Thyristoren, Dioden und bis zu 14 integrierte Schaltkreise (IC) lassen die herkömmlichen Röhren vergessen. Das sind Vorteile für Sie: Sofort-Ton und Bild nach wenigen Sekunden; weniger Wärme durch geringen Stromverbrauch von nur 180 Watt, deshalb sind Metz-Farbfernseher schrankwandfreundlich.

### Zukunftsichere Automatiktchnik

PAL-System garantiert farbgetreues Bild · Viele Automaten sorgen für störungsfreies, gleichbleibend gutes Bild sowie für problemlose Bedienung · Störaustastung für gutes Bild bei ungünstigen Empfangsverhältnissen · Elektronische Sicherung.



### Ultraschall- Fernsteuerung für alle Funktionen

Das ist Bedienungskomfort der Superklasse. Bequem bedienen Sie drahtlos vom Sessel alle Funktionen, sogar Ein/Aus. Selbstverständlich auch die Programmwahl für 7 Sender, Lautstärke, Helligkeit und Farbstärke. Besonderen Komfort haben alle Metz-Farbfernseher mit Ultraschall-Fernbedienung: Ein komplettes Bedienfeld mit Sensor-Electronic. Vergleichen Sie – wer mehr bietet!

### Sensor-Electronic-Programmwahl

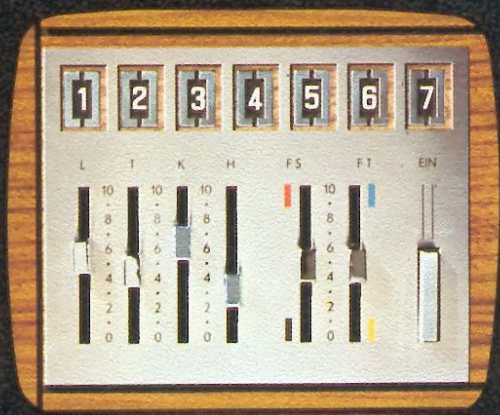
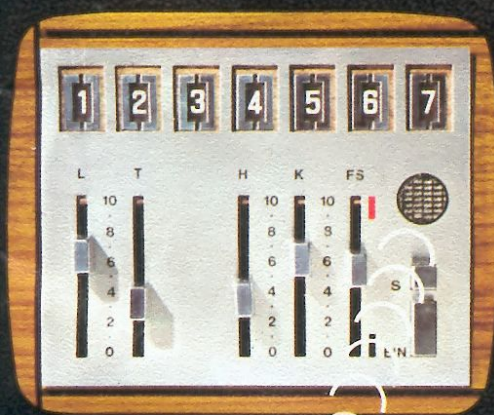
Wer diesen Komfort kennt, will ihn nicht mehr missen. Die Metz-Sensor-Electronic reagiert auf einen Hauch von Berührung. Ohne Klacken, ohne Mechanik – elektronisch exakt. Das brillante Bild bleibt immer automatisch richtig eingestellt. Sieben Sender sind beliebig vorwählbar. Die beleuchtete Programmanzeige zeigt das eingeschaltete Programm.

### Electronic-Programmwahl

Leichter Druck auf eine der Programmtasten genügt: Der gewünschte Sender ist da, immer scharf und klar. Wie Sie es von Metz erwarten können. Beim einmaligen Programmieren lassen sich die Sender auf beliebige Tasten einstellen, z.B. Erstes Programm auf Taste 1 usw. Das ist leicht zu merken.

### Gutes Design wohnraumfreundlich

Metz hat eines der modernsten Tonmöbelwerke. Dort werden die Edelholzgehäuse für alle Metz-Geräte hergestellt. Die neuesten Maschinen, bei welchen gleichzeitig bis zu 7 Arbeitsgänge ausgeführt werden, sorgen für rationelle, saubere Verarbeitung. Das Ergebnis sind wertvolle, wohnraumfreundliche Edelholzgehäuse.



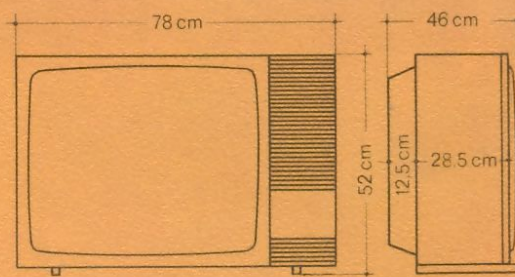
# Metz Panama Color SU mit Ultraschall- Fernsteuerung

Genießen Sie Ihr Fernsehprogramm vom Sessel aus. Vom Ein/Aus über Programmwahl bis zur Bildqualität steuern Sie alles – drahtlos bis 15 Meter. Natürlich können Sie den Metz Panama-Color SU direkt über die Sensor-Electronic Programmwahl und über die Regiereger jederzeit in der gewohnten Weise von Hand bedienen. Weitere Vorteile: Die Reglereinstellung ist stets sichtbar und sie bleibt bei längeren Betriebspausen exakt erhalten. Praktisch ist die Einstecktasche für die Ultraschall-Fernsteuerung in der Geräterückwand.



**Technik:** 66-cm-Brillant-Colorbild · 110°-Ablenktechnik · Steckbarer Varicap-Tuner mit abgestimmten Vorkreis · Vollelektronische Diodenabstimmung · Ultraschall-Fernbedienung Metz 100 SU (störfest gegen Ultraschall-Nebengeräusche bei bester Signaltrennung) zusätzlich Sensor-Electronic Programmwahl · 7 beliebig programmierbare Sender · Programm-Leuchtanzeige · Ein/Aus-Tasten am Gerät und an der Fernbedienung · Regieregler für Lautstärke, Klang, Kontrast, Helligkeit und Farbstärke · Farbsättigungsautomatik · Farbtönungsautomatik · Wesentlich bessere Tonqualität durch 3,5 Watt Tonleistung · Frontaler Konzertlautsprecher · Antenneneingang 75 Ohm · Anschluß für Klein- oder Kopfhörer · Umschaltmöglichkeit für Videosysteme.

**Bestückung:** Modernste Halbleitertechnik · Sofort-Ton und Bild nach wenigen Sekunden · 113 Transistoren · 172 Dioden und Gleichrichter · 4 Thyristoren · 14 integrierte Schaltkreise (IC).  
**Gehäuse:** Edelholz, nußbaumgemasert hell matt oder Schleiflack altweiß.



# Metz Panama Color S mit Sensor- Electronic

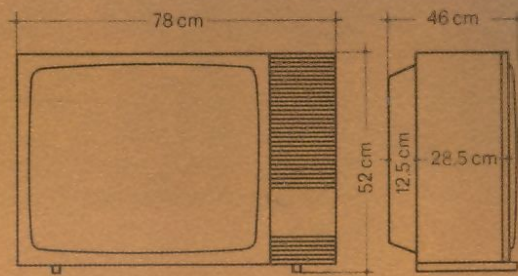
Ein Design mit Pfiff ohne jeden Zierrat und zukunftsichere Technik vereinen sich in diesem Farbferngerät von Metz. Der Metz Panama-Color S hat durch die Sensor-Electronic Programmwahl Bedienungskomfort der Extraklasse. Die Programmflächen brauchen nur hauchfein berührt zu werden – sofort ruft die Electronic das gewünschte Programm ab. Ohne „Klacken“ einer Mechanik, blitzschnell und computergenau.



**Technik:** 66-cm-Brillant-Colorbild  
 110°-Ablenktechnik · Steckbarer  
 Varicap-Tuner mit abgestimmtem  
 Vorkreis · Vollelektronische Dioden-  
 abstimmung · Sensor-Electronic  
 Programmwahl für 7 beliebig pro-  
 grammierbare Sender · Programm-  
 Leuchtanzeige · Ein/Aus-Taste ·  
 6 Regieregler für Lautstärke, Klang,  
 Kontrast, Helligkeit, Farbstärke und  
 Farbtönung · Farbsättigungsauto-  
 matik · Farbtönungsautomatik ·  
 Wesentlich bessere Tonqualität durch  
 3,5 Watt Tonleistung · Frontaler  
 Konzertlautsprecher · Antennen-  
 eingang 75 Ohm · Anschluß für Fern-  
 bedienung Metz 95 für Helligkeit,  
 Lautstärke, Farbstärke und Pro-  
 grammwahl · Umschaltmöglichkeit  
 für Videosysteme · Anschluß für  
 Klein- oder Kopfhörer.

**Bestückung:** Modernste Halbleiter-  
 Technik · Sofort-Ton und Bild nach  
 wenigen Sekunden · 91 Transistoren  
 · 135 Dioden und Gleichrichter ·  
 4 Thyristoren · 4 integrierte Schalt-  
 kreise (IC).

**Gehäuse:** Edelholz, nußbaum-  
 gemasert hell matt oder Schleiflack  
 altweiß.



**Metz**

**QUALITÄTS  
 GARANTIE**

# Metz Panama Color

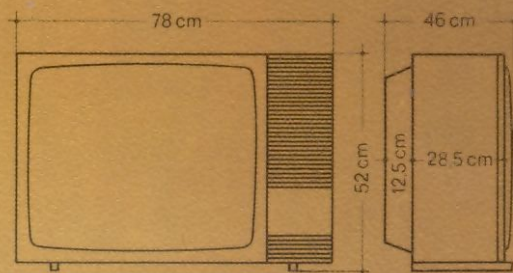
Dabei sein auf dem besten Tribünenplatz heißt die Devise bei diesem zukunftssicheren Farbfernsehgerät mit 110°-Technik. Ein leichter Tastendruck auf eine der sieben Programmwahltasten genügt – das gewünschte Programm erscheint leuchtend natürlich auf dem großen Bildschirm. Modern ist das Design dieses „schlanken“ Fernsehgerätes. Durch seine Tiefe von nur 46 cm gibt es keine Platzprobleme mehr. Dekorativ ist das matt gebürstete Metall-Bedienfeld mit Klavier-Programmtasten.



**Technik:** 66-cm-Brillant-Colorbild · 110°-Ablendtechnik · Steckbarer Varicap-Tuner mit abgestimmtem Vorkreis · Vollelektronische Diodenabstimmung · 7 beliebig programmierbare Sender-Klaviertasten · Sendereinstellung hinter aufklappbarem Tastenfeld · Ein/Aus-Taste · 6 Regieregler für Lautstärke, Klang, Kontrast, Helligkeit, Farbstärke und Farbtönung · Farbsättigungsautomatik · Farbtönungsautomatik · Wesentlich bessere Tonqualität durch 3,5 Watt Tonleistung · Frontaler Konzertlautsprecher · Antenneneingang 75 Ohm · Anschluß für Fernbedienung Metz 94 für Helligkeit, Farbstärke und Lautstärke · Umschaltmöglichkeit für Videosysteme · Anschluß für Klein- oder Kopfhörer.

**Bestückung:** Modernste Halbleitertechnik · Sofort-Ton und Bild nach wenigen Sekunden · 58 Transistoren · 93 Dioden und Gleichrichter · 4 Thyristoren · 4 integrierte Schaltkreise (IC).

**Gehäuse:** Edelholz, nußbaumgemasert hell matt oder Schleiflack altweiß.



**Metz**

**QUALITÄTS  
GARANTIE**

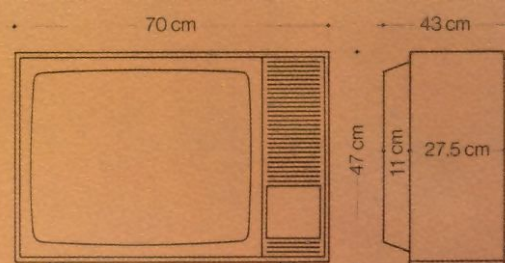
# Metz Java Color S mit Sensor- Electronic

Dieser kompakte Farbfernseher mit 56-cm-Brillant-Colorbild paßt in jede Schrankwand oder ist ideal für kleinerer Zimmer. Groß ist jedoch auch seine Technik – denn sie ist die gleiche wie bei den „Großen“. Bedienungskomfort erster Klasse ist die Sensor-Elektronic-Programm-wahl. Hauchfeines Berühren der Programmflächen genügt.



**Technik:** 56-cm Brillant-Colorbild, 110°-Ablenktechnik · Steckbarer Varicap-Tuner mit abgestimmtem Vorkreis · Vollelektronische Diodenabstimmung · Sensor-Electronic-Programmwahl für 7 beliebig programmierbare Sender · Programm-Leuchtanzeige · Ein/Aus-Taste · 6 Regieregler für Lautstärke, Klang, Kontrast, Helligkeit, Farbstärke und Farbtönung · Farbsättigungsautomatik · Farbtönungsautomatik · Wesentlich bessere Tonqualität durch 3,5 Watt Tonleistung · Frontaler Konzertlautsprecher · Antenneneingang 75 Ohm · Anschluß für Fernbedienung Metz 95 für Helligkeit, Lautstärke, Farbstärke und Programmwahl.

**Bestückung:** Modernste Halbleitertechnik · Sofort-Ton und Bild nach wenigen Sekunden · 91 Transistoren · 135 Dioden und Gleichrichter · 4 Thyristoren · 4 integrierte Schaltkreise (IC).  
**Gehäuse:** Edelholz, nußbaumgemasert hell matt oder Schleiflack altweiß.



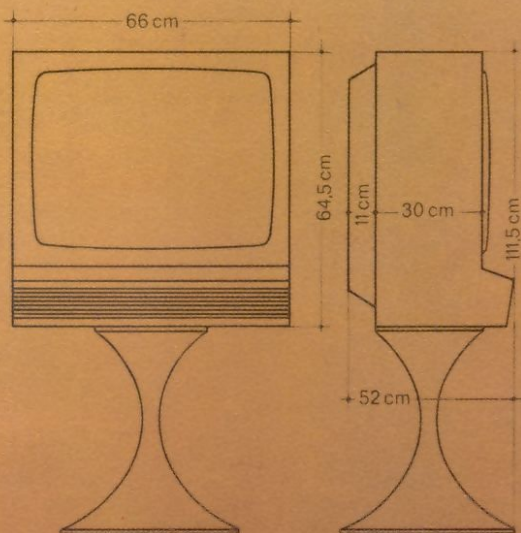
# Metz Studio Color

Das exklusive Design des Metz Studio-Color begeistert auf den ersten Blick. Dieses Farbfernsehgerät ist auf dem eleganten Leichtmetallfuß (stabil) zu jedem Sitzplatz hin drehbar. Ein Blick auf das „Regiepult“ genügt: An den Leuchtziffern sieht man, welches Programm gewählt wurde.



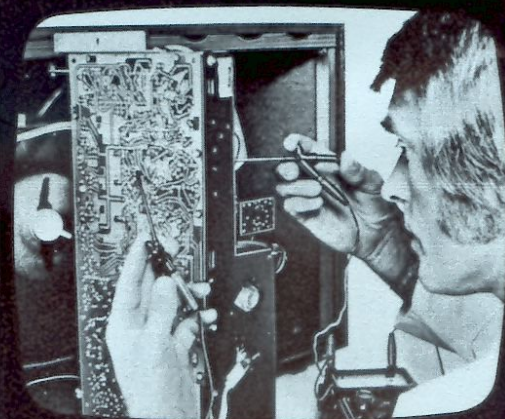
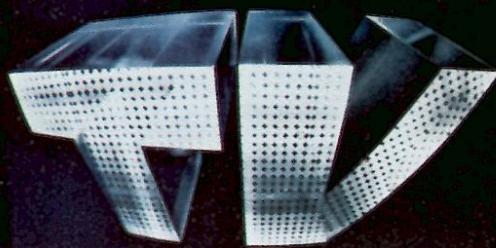
**Technik:** 66-cm-Brillant-Colorbild · 110°-Ablenktechnik · Steckbarer Varicap-Tuner mit abgestimmtem Vorkreis · Vollelektronische Diodenabstimmung · 7 beliebig programmierbare Sender-Klaviertasten · Sendereinstellung hinter aufklappbarem Tastenfeld · Ein/Aus-Taste · 6 Regieregler für Lautstärke, Klang, Kontrast, Helligkeit, Farbstärke und Farbtönung · Farbsättigungsautomatik · Farbtönungsautomatik · Wesentlich bessere Tonqualität durch 3,5 Watt Tonleistung · Frontaler Konzertlautsprecher und dynamischer Hochtון-Lautsprecher · Antenneneingang 75 Ohm · Anschluß für Fernbedienung Metz 94 für Helligkeit, Farbstärke und Lautstärke.

**Bestückung:** Modernste Halbleitertechnik · Sofort-Ton und Bild nach wenigen Sekunden · 58 Transistoren · 93 Dioden und Gleichrichter · 4 Thyristoren · 4 integrierte Schaltkreise (IC).  
**Gehäuse:** Edelholz, Schleiflack altweiß oder Rio-Palisander mit weißem Alu-Fuß; Edelholz, Nußbaum natur hell matt mit blankmatttem Alu-Fuß.



# Schwarz- Weiß aktuell wie immer

Deshalb sind die neuen Schwarzweiß-Geräte von Metz noch besser:  
Volltransistoren-Technik mit modernen „kühlen“ Bauelementen. Das bedeutet: Nur 90 statt 160 Watt Leistungsaufnahme. Sofort-Ton und Bild nach einigen Sekunden. Viele Automatikfunktionen sorgen für einwandfreien Empfang und machen das Gerät unempfindlich gegen Störungen von außen.



### Electronic-Programmwahl mit Klaviertasten

Klar und übersichtlich ist dieses Bedienfeld. Kurz angedrückt – und schon ist der gewünschte Sender da. Das brillante Bild ist immer richtig eingestellt – ganz gleich wie oft Sie auch wählen. Sieben Sender sind programmierbar.

### Electronic-Programmwahl mit Tip-Tasten

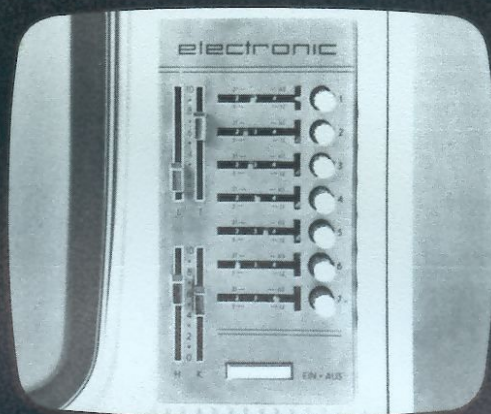
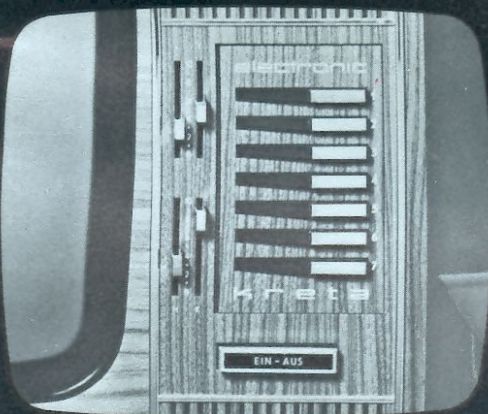
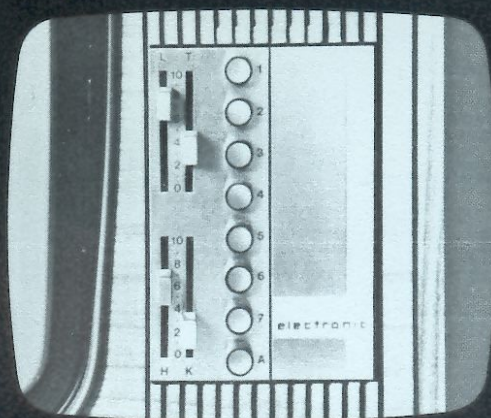
Leicht die Programmtaste andrücken genügt. Der gewünschte Sender ist da, scharf und klar, wie Sie es von Metz erwarten können. Sieben Sender sind wahlweise auf die (hinter einer Klappe) verborgenen Regler zu programmieren.

### Electronic-Programmwahl

Alle Programme lassen sich ganz einfach durch Tastendruck einschalten. Das Bild ist immer scharf und klar. Dafür sorgt die Senderautomatik. Die Sender lassen sich auf die einzelnen Programmtasten beliebig programmieren: Erstes Programm auf Taste 1, Zweites Programm auf Taste 2 usw., das ist leicht zu merken.

### Vielleicht können Sie es leichter haben:

Durch einen Fernseher mit Griff. Denn tragbar ist vernünftig. Vernünftig ist auch die Technik, denn sie ist bei allen Metz-Schwarzweiß-Fernsehern gleich – bei den Tischgeräten als auch bei den „Tragbaren“.



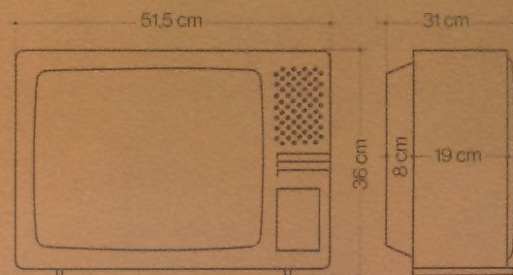
# Metz Florida

Das ist der top-elegante, tragbare Fernseher von Metz. Schwarzweißgerät – aber in Farbe. Eine tolle Idee. Gehäuse in leuchtendem Rot mit dunkler Front oder ganz in seidenmattem Weiß. Praktisch ist der Tragegriff. Immer und überall begeistert das gestochen scharfe 44-cm-Rechteckbild. Eingebaute Teleskopantennen für VHF und UHF sind selbstverständlich.



**Technik:** 44-cm-Panoramabild · Varicap-Tuner mit Steckfassung · Vollelektronische Diodenabstimmung · Electronic-Programmwahl, 7 Tasten, davon 6 beliebig programmierbare Sendertasten · Wesentlich bessere Tonqualität durch 3,5 Watt Tonleistung · Antenneneingang 75 Ohm · Teleskopantennen für VHF und UHF.

**Bestückung:** Volltransistoren-Technik · Sofort-Ton und Bild in wenigen Sekunden · 30 Transistoren · 30 Dioden und Gleichrichter · 3 integrierte Schaltkreise (IC).  
**Gehäuse:** Holz, mit unempfindlichem Kunstlederbezug, granadarot/anthrazit oder perlweiß.



**Metz**

**QUALITÄTS  
GARANTIE**

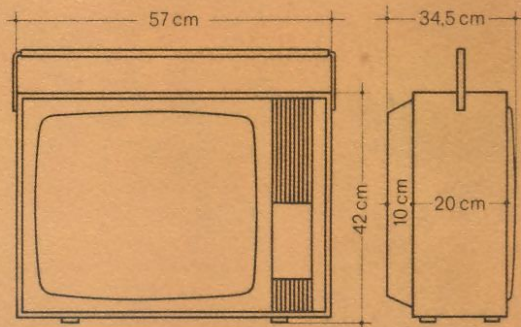
# Metz Haiti

Der Metz Haiti ist ein Tischgerät mit allen Metz-Vorteilen plus einem: Der „Tragbare“ kann überall dort aufgestellt werden, wo eine Steckdose vorhanden ist. Ausziehbare Teleskopantennen machen den Metz Haiti zum idealen Zweitgerät. Sie können den Metz Haiti ganz in Weiß wählen oder wohnbehaglich im Holzgehäuse nußbaumgemasert. Sein klares Design ist Klasse.



**Technik:** 51-cm-Panoramabild ·  
 Varicap-Tuner mit Steckfassung ·  
 Vollelektronische Diodenabstimmung ·  
 Electronic-Programmwahl mit 7 be-  
 liebig programmierbaren Sender-  
 tasten · Ein/Aus-Taste · Regieregler  
 für Lautstärke, Klang, Kontrast und  
 Helligkeit · Wesentlich bessere Ton-  
 qualität durch 3,5 Watt Tonleistung ·  
 Antenneneingang 75 Ohm ·  
 Teleskopantennen für VHF und UHF.

**Bestückung:** Volltransistoren-  
 Technik · Sofort-Ton und Bild in  
 wenigen Sekunden · 30 Transistoren  
 · 39 Dioden und Gleichrichter ·  
 3 integrierte Schaltkreise (IC).  
**Gehäuse:** Edelholz, nußbaum-  
 gemasert hell matt oder Schleiflack  
 altweiß.



# Metz Santos Metz Java

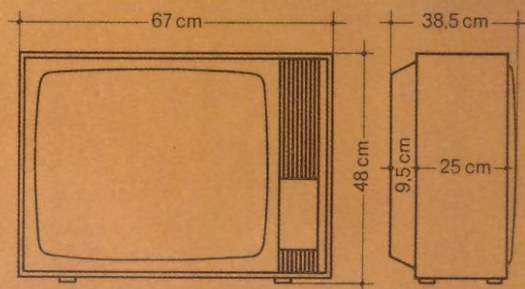
Durch ihr klares Design wirken beide Schwarzweiß-Fernsehgeräte modern wohnlich. Der Metz Santos repräsentiert die Studio-Linie. Electronic-Programmtasten und Regieregler machen die Bedienung einfach. Der Metz Java hat die Electronic-Programmwahl mit eleganten Tip-Tasten. Ein leichter Druck auf eine der sieben Programmtasten genügt. Und weil zum Sehen auch die Freude am Hören kommen muß, liegt bei beiden Typen der Konzertlautsprecher vorne in der Front.



Metz Santos

**Technik:** 61-cm-Panoramabild · Varicap-Tuner mit Steckfassung · Vollelektronische Diodenabstimmung · Electronic-Programmwahl mit 7 beliebig programmierbaren Sendertasten (Metz Java mit Tip Tasten) · Ein/Aus-Taste · Regie-regler für Lautstärke, Klang, Kontrast und Helligkeit · Wesentlich bessere Tonqualität durch 3,5 Watt Tonleistung · Antenneneingang 75 Ohm · Frontaler Konzertlautsprecher · Anschluß für Fernbedienung Metz 119 (nur Metz Java).

**Bestückung:** Volltransistoren-Technik · Sofort-Ton und Bild nach wenigen Sekunden · 30 Transistoren · 39 Dioden und Gleichrichter · 3 integrierte Schaltkreise (IC).  
**Gehäuse:** (Santos oder Java): Edelholz, nußbaumgemasert hell matt oder Schleiflack altweiß.



Metz Java

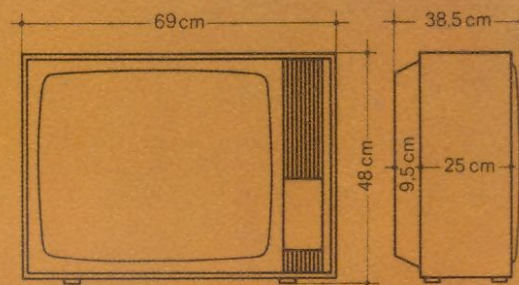
# Metz Kreta

Mit der Front in schöner Nußbaummaserung und dem wertvollen Holzgehäuse harmonisiert dieses Tischgerät mit dem großen 61-cm-Rechteckbild so gut mit jeder Wohneinrichtung. Schmale Zierleisten und das große übersichtliche Bedienfeld mit Klaviertasten beleben effektiv. Der frontale Konzertlautsprecher garantiert bildgetreuen Klang. Mit den 7 Sendertasten lassen sich alle Programme wählen.



**Technik:** 61-cm-Panoramabild · Varicap-Tuner mit Steckfassung · Vollelektronische Diodenabstimmung · Electronic-Programmwahl mit 7 beliebig programmierbaren Klaviertasten · Sendereinstellung hinter aufklappbarem Tastenfeld · Ein/Aus-Taste · Regieregler für Lautstärke, Klang, Kontrast und Helligkeit · Wesentlich bessere Tonqualität durch 3,5 Watt Tonleistung · Antenneneingang 75 Ohm · Frontaler Konzertlautsprecher · Anschluß für Fernbedienung Metz 119.

**Bestückung:** Volltransistorentechnik · Sofort Ton und Bild in wenigen Sekunden · 30 Transistoren · 39 Dioden und Gleichrichter · 3 integrierte Schaltkreise (IC).  
**Gehäuse:** Edelholz, nußbaumgemasert hell matt oder Schleiflack altweiß.





#### Metz Mecablitz Telecomputer

Ob Amateur oder Reporter, für jeden gibt es das richtige Mecablitz-Elektronenblitzgerät. Mit und ohne Telecomputer. Ob nah – ob fern, jedes Blitzfoto wird vollautomatisch bei freier Blendenwahl exakt richtig belichtet. Klasse ist die superschnelle Rapidladung. Mecablitz führt Ihr Fotofachgeschäft.

Ihr Partner – unser Partner.  
Der gute Fachhandel:

**Metz**

**QUALITÄTS  
GARANTIE**

**Metz**

**immer erster Klasse**